



希利尔 讲世界地理



[美] 希利尔 / 著
艾夏 / 译 黄芮 / 插图



古吴轩出版社

中 1 · 苏州



希利尔 讲 世界地理

[美] 希利尔 / 著
艾夏 / 译 黄芮 / 插图



古吴轩出版社
中国·苏州

图书在版编目(CIP)数据

希利尔讲世界地理 / (美) 希利尔著; 艾夏译. — 苏州: 古吴轩出版社, 2014. 8

ISBN 978-7-5546-0269-0

I. ①希… II. ①希… ②艾… III. ①地理—世界—青少年读物
IV. ①K91-49

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 132175 号

责任编辑: 徐小良

见习编辑: 王佛森

策 划: 毕 晶

装帧设计: 沈加坤

书 名: 希利尔讲世界地理

著 者: [美] 希利尔

译 者: 艾 夏

出版发行: 古吴轩出版社

地址: 苏州市十梓街458号

邮编: 215006

Http://www.guwuxuancbs.com E-mail: gwxcbs@126.com

电话: 0512-65233679

传真: 0512-65220750

出 版 人: 钱经纬

经 销: 新华书店

印 刷: 北京盛新瑞利全印务有限公司

开 本: 710×880 1/16

印 张: 20

版 次: 2014年8月第1版 第1次印刷

书 号: ISBN 978-7-5546-0269-0

定 价: 48.00元

目录

望远镜中的世界	001
地球是圆的，我曾绕着它跑过	007
地底之下	012
没有尽头的队伍	016
十三俱乐部	021
一座建在洼地上的城市	026
宾的森林、弗吉尼亚的领土、玛丽的领土	032
帝国之州	037
新英格兰	046
五个大水坑	050
百川之父	055
青春之泉	060
大篷车	064
仙境	068
拥有众多“之最”的西部	072
拥有众多“之最”的西部（续）	077
我们的邻居	081
战神的国度	085
近在咫尺，远在天涯	090
海盗出没的海洋	094
南美洲北部	099
橡胶之都、咖啡之国	104



银子之都与纤长之国..... 109

穿越大洋..... 114

盎格鲁人的土地..... 119

盎格鲁人之国（续）..... 124

英格兰的邻居..... 129

法国..... 134

法国（续）..... 139

海平面以下的国家..... 143

西班牙城堡..... 147

西班牙城堡（续）..... 151

山上的国度..... 156

“靴子”国家..... 163

天堂之门与天堂之顶..... 169

逝去的城市..... 174

高高的“灰堆”..... 178

战争与童话..... 182

伟大的丹麦人..... 186

鱼儿、峡湾、瀑布、森林..... 191

鱼儿、峡湾、瀑布、森林（续）..... 194

太阳不落山的地方..... 198

熊国..... 202

粮仓..... 206





九到二十(续) 210

诸神的国度 215

沙漠之舟 219

逝去的国家 222

鱼米之乡 225

伊甸园 229

故事的国度 233

狮子和太阳 236

与美国位置相对的国家 240

与美国位置相对的国家(续) 244

白象 249

温度计冻住的地方 255

巨大海蛇怪 259

明信片 263

人造“山峰” 269

荒芜的沙漠 274

黑人的土地 277

动物的乐园 283

彩虹的尽头 289

财富之地 293

食人族的岛屿 298

旅途结束 302



望远镜中的世界



如果我说，你从未真正看到过自己的脸。

你也许会感觉奇怪，反驳我说你可以看见——可事实真是如此。

你能够看到自己的鼻尖。

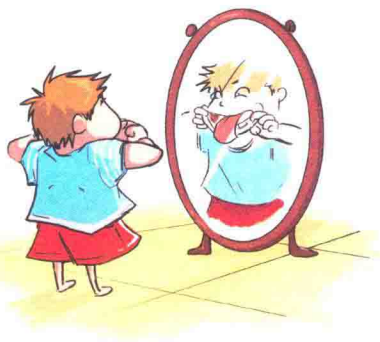
你甚至还能看见你的嘴唇——假如你撅起嘴的话。

如果你努力地伸出舌头，你还会看见你的舌头。

尽管如此，你也只能这样了，只能部分的看到自己的脸。

当然，你绝对见过你的脸长什么样儿，镜子可以帮助你看到它。但是，你要知道，这并不是你自己看见的真实自己——它不过就只是你的一张图片罢了。

同样，没有谁能看到我们的地球——所有的人——因为我们



就居住在地球之面的世界之中。并且你还不能像在镜子中看到自己的脸一样，在镜子中我们还是无法看到整个世界的。

是的，你可以看到一点点你周围的世界——假如你爬上一栋高楼的顶上可以看得更远点；假如爬上一座高山的山顶上，你会看得更远；再假如你在飞机上，那么你看到的将会是更远更多。但是，假如你要想看到整个世界，你必须站得非常非常高，高过云层，站到遥远的星星那里。

海洋里的鱼也许是这样告诉它的小宝贝的：“世界上到处都是水——它就像一个超大的木桶盛着好多的水。我哪儿都去过，我知道就是这样的。”当然，事实上它是真的不知道其他别的东西。

沙漠里的骆驼也许是这样告诉它的小宝贝的：“世界上到处都是沙子——它就像是超大的沙丘一样。我哪儿都去过，我知道就是这样的。”

冰山里的白色北极熊也许是这样告诉它的小宝贝的：“世界上到处都是冰和雪——它就像一个超大的冰柜一样。我哪儿都去过的，我知道就是这样的。”

森林里的棕熊也许是这样告诉它的小宝贝的：“世界上到处都是树——它就像是一片超大的森林一样。我哪儿都去过，我知道就是这样的。”

同样，以前的人们这样告诉他们的小宝贝的：“世界就是一座岛屿，它好像一个超大的泥馅饼一样，上面有水，有冰，有树，还有沙子，在它的头上还戴着一个叫天空的帽子。我们哪儿都去过，我们知道就是这样的。”

当一些喜欢刨根追底的孩子问：“那么，像泥馅饼一样的世界又是在什么上面的呢？”人们就会认真地回答说：“在4头大象的背上。”

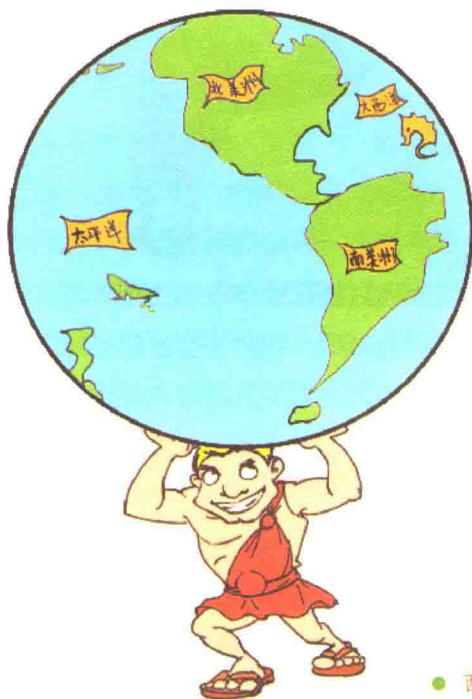


孩子继续追问：“那么大象站在哪儿呢？”人们还会认真地回答说：“在乌龟的背上。”

最后当孩子又追问：“那么这个乌龟是在什么上面呢？”这恐怕就没有人能回答了。因为没有谁能猜得更远了，所以就只剩下乌龟孤零零地站在那儿，下面什么都没有。

这是很久以前的父母们告诉他们的孩子关于世界是个什么的古老的故事。

如果你真能爬得很高，爬到了白云的上面，高高地悬在半



● 西半球

空，坐在不知名的小角落里，晃着两只脚向下看脚下的世界，你觉得世界像什么呢？

我知道的——尽管我从来没有真的在那儿看过。





● 东半球

从遥远的空中通过望远镜来观察这个世界，它看起来像一轮满月——圆圆的，白白的；不同于盘子的那种扁圆，好像是一个雪球的那种圆。事实上，它不只是白色的，而且还非常亮——因为太阳光照在地球上，让它变亮了，就像晚上的时候，汽车大灯照在路面上让路面变亮一样。当然，太阳光一次只能照亮地球的一面，另一面还是黑色的。但是因为地球的转动，它围绕太阳不停地转，所以，它的另一面早晚也会有太阳光照亮的。

假如我们通过望远镜去看地球——你知道望远镜是什么吧：它是那种可以让东西看起来更近、更大的镜子——就像人们观察月球一样，你会看到地球的一面有两个大大的补丁，看起来就像是个长相奇怪的影子。在地球的另一面，类似这样的影子是这一面的两倍，有4块呢。这些长得好像影子一样的补丁其实就是岛



屿。它们有个名字：大陆。而这些陆地也都是有名字的。假如这些名字用1000英里（1英里约合1609米——译者注）高的字母写在上头——当然实际上是没有的——以便人们用望远镜可以看到的话，那么，人们就可以在这个地球的一面读到下面的字：

北美洲 南美洲

假如一直等到地球转过来，转到了另一面正好被太阳光照到，这就好比我们是在看地球演电影。他会读到这是欧洲大陆（Europe），那是亚洲（Asia），还有非洲（Africa）。最小的那个大陆它的名字最长：澳大利亚（大洋洲原名，英文是Australia）。在地球最底下那个是南极洲（Antarctica）。

我们一般把钱币的一面称为“正面”，因为这一面通常有人物的头像；而将另一面称为“反面”，因为它与“正面”相对。如果我们把地球也这样区分成两面的话，会很容易。但是地球没有正反面——所以我们用两个其他的词来为地球的两个面命名。我们把一面称为“西半球”，另一面为“东半球”。西半球有两块大陆，东半球有4块大陆。

地球的最上面和最下面叫作极（pole），虽然那里并没有柱子（pole是极的意思，也指柱子、杆、竿和棒等——译者注）。上面和下面全都是银白色的雪和水——因为极地非常寒冷，常年被冰雪所覆盖。

地球上除了像补丁一样的陆地和雪以外的地方是水，环绕着大陆的水被称之为“洋”，即使并没有什么墙或什么篱笆将这些水区隔开来，它们还是被分成了几个部分，每个部分有不一样的名字。

你能区别自己的左手和右手吗？如果你已经3岁了，肯定能。



但你能区别东方和西方吗？如果你已经9岁了，也应该可以。东方是太阳升起的地方，西方则是太阳落下的地方。如果你右手的方向是东，你的左手方向就是西，你的脸朝着的方向就是北，你的背朝着的方向就是南。

太平洋在北美洲和南美洲的西面，东面是大西洋，海岸线没有越过东半球的大洋叫作印度洋——请注意，它可不是因为美国的“印第安人”而命名的。地球的最上面是北冰洋，最下面将南极包围在中间的叫南冰洋。南极和南冰洋大部分地区是冰，那儿太冷了所以水全变成了冰。

为什么向大家介绍地球时我要把北美洲放在上面呢，其实没有什么特别的原因。因为地球其实并没有什么上、下之分。我想北边会被放在上面的原因，仅仅是因为制作地图和地球仪的人大多生活在北半球，他们喜欢他们住的地方在上面。

这就是我们的地球。你也许会问：“除了这个地球之外，还会有别的地球吗？”有些人猜可能会有——夜晚像星星一样眨着眼睛的其他的星球上可能也会有人居住。但是没有人真正知道，就算最强悍的望远镜也无法使我们看到所有遥远的星球上的东西，因此，我们只能在心中猜想。



地球是圆的，我 曾绕着它跑过

你曾离家出走过吗？

我离家出走过，那是在
从前，在比你更小的时候。

我想去看一看地球。

妈妈告诉过我，地球
是一个很大很大的球体，假
如我一直朝着我鼻子的方向
往前走，那么我会绕地球一
圈，回到我开始走的地方。

因此，一天清晨，没
有告诉任何人，我启程了，
想去环绕地球。

但是，我没走多远太阳
就落山了，一名又高又帅又



地球是圆的，我曾绕着它跑过

善良的警察叔叔把我送回了家。

长大以后，在我还未成家的时候，我再次出发，去环绕地球。这次，我乘着火车，向太阳落山的方向飞驰。太阳落山了，却没有善良的警察叔叔送我回家。因而我继续前进，一天又一天，一周又一周，一个月又一个月——时而乘火车，时而搭轮船，时而坐汽车，时而骑在动物的背上——但是总是朝着太阳落山的方向，地球的这一方向，被人们称作“西方”。

我径直穿越广阔的田野和浓密的大森林、小城镇和大都



● 山川



● 陆地



● 海洋

市——我走过一座又一座桥，绕过一座又一座山，穿过一个又一个山洞——我看到了一片大洋，然后乘坐一艘大轮船渡过了这片大洋，从而到达了另一块陆地——我到达了一块完全陌生的土地。在那里，人们都穿着样式奇怪的衣服，居住在形状怪异的大房子里，嘴里吐出的是我从未听过的语言；我看到了奇怪的动物和植物；我又穿越过另一片大洋……结果，在很多很多个月之后，在相同的方向下，我回到了曾经启程的地方。因此，我知道了，地球是圆的，因为我曾环绕过它——但是它不像乒乓球那么滚圆，却像个鸡蛋一样，胖胖的、扁扁的。它是那么的庞大，以至于表面上看来完全不像一个球。

我差不多花了半年的时间来环绕地球一圈——那看起来是非



常长的一段时间，而且路程十分远——已经超过了25000英里。曾经有人环绕地球一周用时比我更短。那就是格拉夫·齐柏林号航母，它绕地球一圈只需要3个星期。在不到9天的时间内，两名飞行员环绕了地球一周，又飞回他们的起点——纽约，美国空军的一种战斗机只需连续飞行一天多的时间就能绕地球一圈。

如果一个人在太阳升起时启程，跟着太阳一直走，在太阳落山的时候走完地球的一面，而后继续跟随着太阳走，走完另一面地球，第二天早上，他将回到他所出发的地方。如果这样，他就是在一天之内的绕地球一圈。但是如果要做到这点，他必须以1000英里的速度连续奔跑，24小时不停歇，这样才能追得上太阳。

你可能知道，环绕在地球外部的是一圈大气层，地球上所有的物体被大气层包了起来，就像海洋里的海水将海洋里的所有一切裹住一样。你或许并不知道，大气层并没有填满整个天空——它仅仅是包裹住了地球。动物和人生活在大气当中，就像鱼生活在海洋里。如果一个巨人将大气整个带走，动物和人都会死亡，就好像把鱼从海洋中捞出来，它很快就会死掉一样。距离地面越近，大气就越厚，距离地面越远，它就越稀薄。飞机只能在几英里高的高度飞行的原因正是如此——如果飞得更高，就没有足够的大气支撑飞机飞行了，就像船需要水推动船桨使它前进，飞机必须依赖空气推动螺旋桨才能飞翔。如果是一架喷气式飞机，那就必须由空气来提供动力。没有大气层，飞机就不能飞行；同样的道理，没有水，蒸汽船就不能远航。

能在大气层之外飞行的东西只有一种，它就是火箭，不需要大气提供动力来支持飞行。你想坐在火箭里遨游，在没有空气、空荡的太空遨游吗？你想登上月球吗？在月球上你不可能找到任何有生命迹象的物体，月球是一个没有任何生命的、死气沉沉也





绝对没有空气的星球。不过，如果你的火箭能飞到别的未知的星球，你就有可能发现活生生的植物——而且你还有可能发现活生生的动物——谁能说得准呢？

地球上的有些山是那么高，以至于穿过了大气层，山顶伸出了大气层。山顶上的大气十分稀薄，只有戴上了氧气罐的人才可能登上山顶。

你不能看到空气——或许你认为你可以，但你眼中看到的其实是云或烟，不是空气。空气在流动的时候，会形成风，当风将你的帽子吹掉时，你可以感觉到它。当风在屋外呼啸而过，或是吹得窗户叮当作响，你可以听到它。却从来没有人能看到空气。

地球并不是一直都是现在的样子，它在遥远的过去是一个大火球——一个非常大的火焰蔓延的星球。那是在亿万年之前，当然，那时地球上不存在任何动物或植物。然后，大火球逐渐冷却，直到不再燃烧，形成一个灼热的岩石球。在那时，地球上没有大海，没有水，因为水无法在任何高温的物体上保存，就像它无法停留在火炉上一样，它会化为水蒸气。所以，那时环绕在地球表面的只有蒸汽团。地球持续冷却，直到蒸汽团冷却成水，落到陆地上——雨水不停下落，最终形成一个非常大的海洋将地球覆盖。

地球依旧在不停地冷却，冷却后开始变皱、枯萎、收缩，就像一颗杨梅的表皮，你知道开始时杨梅是圆润的、光滑的。那些被抬高露出海洋表面的褶皱形成了大陆上的山脉，这些褶皱非常庞大。地球目前依旧在收缩，偶尔会发生摇晃和振动，这就是我们所说的地震。但是，与先前海洋中的陆地被抬升出来时的剧烈程度相比，现在的地震真是“小巫见大巫”了。但是，这些仅仅

是人们的猜测——陆地从海底被抬升出来也可能是悄无声息的、缓慢的、柔和的，就像地上长出青草一样。没人知道事情的真相到底怎样。我们唯一能肯定的就是大陆确实是从海洋中升起来的——因为我们在大山之巅发现了贝壳，我们也很清楚那贝壳的来源，只可能是大山在海底时沉积的。



地球是圆的，
我曾绕着它跑过